

Договір про використання служб Турекіт

Остання редакція: 2 листопада 2016 року. Замінює попередню версію в повному обсязі.

Користуючись Послугою Турекіт або встановлюючи будь-яку частину її Програмного забезпечення, ви погоджуєтесь з наведеними нижче положеннями та умовами. Ознайомтеся з ними уважно.

Загальна таблиця

Порівняння Планів передплати	Індивідуальний план	Бізнес-план	Корпоративний план
Основні умови	•	•	•
Додаткова угода про рівень обслуговування (SLA)		•	•
Відшкодування			•

1. Визначення

Терміни, що наводяться в цих Додаткових умовах із великої літери, мають указані нижче значення. Якщо термін використовується в цьому документі з великої літери, проте тут немає його визначення, воно збігається з визначенням у Загальних умовах, з якими можна ознайомитися за адресою www.adobe.com/go/terms_ua.

1.1 Термін «**Обліковий запис**» означає обліковий запис (разом зі всіма ідентифікаторами Adobe та профілем користувача), який Ви створюєте під час першої реєстрації в Службі, включно з будь-якими унікальними ключами або ідентифікаторами, які компанія Adobe надає Вам або іншим чином використовує для пов'язання Вашої особи з обліковим записом.

1.2 Термін «**Adobe**» та «**Ми**» (включно з іншими формами цього займенника) означає корпорацію Adobe Systems Incorporated, яка зареєстрована в штаті Делавер і розташована за адресою: 345 Park Avenue, San Jose, California 95110, якщо на момент укладання цієї угоди Ви перебуваєте в Сполучених Штатах Америки, Канаді або Мексиці; в іншому разі означає компанію Adobe Systems Software Ireland Limited, яка діє за адресою: 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ireland (Ірландія).

1.3 Термін «**Агенція**» означає фізичну особу або комерційне підприємство, що надає послуги веб-дизайну, графічного дизайну, реклами, маркетингу чи аналогічні послуги своїм клієнтам або замовникам у випадку, коли ці послуги включають створення та (або) підтримку Матеріалів, що публікуються.

1.4 Термін «**Комп'ютер**» означає віртуальний або фізичний пристрій для зберігання чи обробки даних, наприклад сервер, настільний ПК, ноутбук, мобільний пристрій, пристрій, підключений до Інтернету, і апаратний продукт. Якщо на пристрої розміщено кілька віртуальних середовищ (включно з віртуальними машинами й процесорами), кожне з них вважатиметься окремим Комп'ютером.

1.5 Термін «**Користувацький вміст**» означає шрифти та (або) сімейства шрифтів (термін «вміст» використовується в Загальних умовах Adobe), на які Ви окремо отримуєте ліцензію безпосередньо від третьої сторони для власного Використання в рамках Служби відповідно до положень цього Договору.

1.6 Термін «**Похідні роботи**» означає двійкові дані, отримані на основі Ліцензованого вмісту або похідні від нього (разом із будь-якими частинами Ліцензованого програмного забезпечення) у будь-якій формі, у якій такі двійкові дані можуть бути видозмінені, перетворені або адаптовані, зокрема, але не виключно, двійкові дані в будь-якому форматі, на який може бути перетворено Ліцензований вміст.

1.7 Термін «**Документація**» означає пояснювальні письмові матеріали й файли та (або) іншу документацію користувача, яка супроводжує Ліцензований вміст, яку публікує, поширює чи іншим чином надає Вам компанія Adobe у зв'язку з Використанням Служби.

1.8 Термін «**Комплект**» означає програмний пакет, сумісний із комп'ютером, Інтернетом або іншими середовищами, який Ви створили за допомогою Служби, що містить Ваші вибрані налаштування, Ліцензовані шрифти, формати, таблиці стилів та інший програмний код, разом із будь-якими сценаріями JavaScript, які може бути надано в рамках Служби для перенесення й ідентифікації кожного Комплекту та відповідного Видавця, а

також для керування й відстеження Використання Ліцензованих шрифтів у зв'язку з Матеріалами, що публікуються.

1.9 Термін «**Ліцензіар**» означає третю сторону, яка надала ліцензію компанії Adobe на будь-який Ліцензований вміст, який компанія Adobe робить доступним для Вашого Використання.

1.10 Термін «**Ліцензований вміст**» означає Ліцензовані й Комерційні шрифти, Ліцензоване програмне забезпечення, а також Службу, Інтерфейси служби та маркери Інтерфейсу служби.

1.11 Термін «**Ліцензовані шрифти**» означає шрифти або сімейства шрифтів, на які компанія Adobe в рамках Служби надає Вам ліцензію на Використання відповідно до цих Додаткових умов.

1.12 Термін «**Ліцензоване програмне забезпечення**» означає Службу й решту програмного забезпечення, з яким надається цей Договір, зокрема, але не виключно, будь-які програмні файли, що містять Ліцензовані й Комерційні шрифти, і будь-які сценарії, логіку виконання сценаріїв чи інший код, що використовуються в Службі, постачаються в комплекті з Турекіт Синс чи вбудовані в експортовані формати файлів (а також будь-які Оновлення, Удосконалення чи Документацію, що стосуються будь-чого з вищезазначеного), які компанія Adobe надає Вам у рамках Служби для доступу до Ліцензованого вмісту й його отримання.

1.13 Термін «**Комерційні шрифти**» означає шрифти або сімейства шрифтів, на які компанія Adobe чи Ліцензіари в рамках Служби надають Вам ліцензію на Використання відповідно до умов ліцензії користувача Adobe або Ліцензіара.

1.14 Термін «**Комерційні замовлення**» означає Комерційні шрифти, які компанія Adobe та Ліцензіари надають Вам у рамках Служби.

1.15 Термін «**Дозволене число комп'ютерів**» означає максимальну кількість Комп'ютерів, на які може бути встановлено шрифти Турекіт Синс (включно з кількістю копій для одночасного Використання, дозволена для Вашого конкретного Плану передплати) і з яких можна отримати доступ до Служб.

1.16 Термін «**Видавець**» означає фізичну або юридичну особу (Вас або Вашого клієнта чи замовника, за дорученням якого Ви можете діяти), що володіє або керує вмістом, що відрізняється від Ліцензованого вмісту, у складі Матеріалів, що публікуються.

1.17 Термін «**Документи, що публікуються**» означає будь-яку розповсюджену форму цифрової документації (Word, PDF, EPUB тощо), у якій застосовуються Ліцензовані шрифти (вбудовані чи ні), зокрема, але не виключно, для відображення, перегляду або використання будь-якою особою, котра має доступ до Документа, що публікується.

1.18 Термін «**Матеріали, що публікуються**» окремо та разом означає будь-які Документи або Веб-сайти, що публікуються.

1.19 Термін «**Веб-сайти, що публікуються**» означає веб-сайти, веб-сторінки, які Ви спроектували, розробили або створили, та їхній вміст, які було опубліковано, що містять або публікують Ліцензовані шрифти з використанням Турекіт Веб чи мають доступ до них.

1.20 Термін «**Партнерська платформа**» означає будь-яку службу, за допомогою якої її замовники або клієнти можуть вибирати шрифти для веб-сайтів або інших продуктів, які платформа надає за їхнім дорученням (наприклад, платформи для ведення блогів, профілі в соціальних мережах тощо).

1.21 Термін «**Служби**» означає веб-сайт служби Турекіт, доступний за адресою www.typekit.com, який включає Турекіт Синс, Турекіт Веб, Турекіт Marketplace і всі інші послуги, функції або вміст, доступні на веб-сайті служби Турекіт або з його допомогою.

1.22 Термін «**Інтерфейси служби**» означає будь-які додаткові модулі чи програмний інтерфейс, які надано Службою й забезпечують програмний доступ до її функцій, дозволяють переглядати Ліцензований вміст або іншим чином створювати, налаштовувати, змінювати й публікувати Комплекти, а також отримувати метадані про шрифти в бібліотеці шрифтів Служби.

1.23 Термін «**Плани передплати**» означає кожен відповідний варіант плану передплати на Службу, включно з Ознайомлювальними версіями, а також будь-які відповідні умови та положення Використання, дозволи,

обмеження, заборони й графіки оплати, описані за адресою <https://typekit.com/plans> і включені до цих Додаткових умов у формі посилання.

1.24 Термін «**Typekit Sync**» означає шрифти Typekit Sync і функції Служби, доступ до яких надається шляхом завантаження або встановлення програмного забезпечення Adobe на Комп'ютер, яке забезпечує Ваш доступ та Використання Вами Служб і шрифтів Typekit Sync для підготування публікацій (тобто для створення Документів, що публікуються).

1.25 Термін «**Шрифти Typekit Sync**» означає Ліцензовані й Комерційні шрифти, які Ви синхронізували з Вашим комп'ютером для підготування публікацій (тобто для створення Документів, що публікуються).

1.26 Термін «**Typekit Marketplace**» означає частину Служби, у рамках якої компанія Adobe та Ліцензіар пропонують для прямого продажу Комерційні шрифти відповідно до умов власної ліцензії для користувача.

1.27 Термін «**Typekit Web**» означає Шрифти Typekit Web і функції Служби, які забезпечують Ваш доступ та Використання Вами Служб або шрифтів Typekit Web для створення Веб-сайтів, що публікуються.

1.28 Термін «**Шрифти Typekit Web**» означає версії Ліцензованих і Комерційних шрифтів, відформатовані для Використання в Інтернеті, які Ви використовуєте для створення Веб-сайтів, що публікуються.

1.29 Термін «**Оновлення**» й «**Удосконалення**» означає будь-які оновлення, зміни, модифікації або додатки, які здійснює й упроваджує або надає Вам компанія Adobe з метою вдосконалення, доповнення або розширення Служби в межах, не передбачених окремими положеннями. Компанія Adobe в не несе жодної відповідальності перед Вами у зв'язку з будь-якими такими змінами.

1.30 Термін «**Використання**» означає всі види використання Вами Служби, пов'язані із завантаженням, інтеграцією, доступом, синхронізацією, застосуванням або відображенням Ліцензованого вмісту.

1.31 Термін «**Ви**», «**Ваш**» (і похідні форми) означає фізичну чи юридичну особу або Агенцію, яка створює та використовує Обліковий запис для доступу до Служби від власного імені або за дорученням своїх клієнтів чи замовників у зв'язку з Матеріалами, що публікуються.

2. Основні умови

Використання Служби регулюється цими Додатковими умовами використання («**Додаткові умови**»), які доповнюють Умови використання сайту Adobe.com («**Загальні умови**»), розміщені за адресою www.adobe.com/go/terms_ua і включені в ці Додаткові умови шляхом посилання.

2.1 Плани передплати й Комерційні замовлення

2.1.1 Служба передбачає (а) безкоштовні індивідуальні Плани передплати, (б) індивідуальні плани, бізнес-плани та корпоративні Плани передплати на оплачуваній основі, а також (в) Комерційні замовлення, які надають Вам доступ до Ліцензованого вмісту для Використання у Ваших Матеріалах, що публікуються. Деякі оплачувані Плани передплати також передбачають Ознайомлювальний період.

2.1.2 Усі тарифи на План передплати й Комерційні замовлення не враховують жодних податків, зборів або мит, що накладаються податковими органами і які Ви повинні сплатити, лише за винятком податків Сполучених Штатів Америки (на рівні федерації або штату).

2.2 Перевитрати, Удосконалення, Комерційні замовлення

2.2.1 Кожен План передплати має обмеження щодо обсягу Використання. Ці обмеження застосовуються щодо Ліцензованого вмісту та можуть також бути наведені в профілі Вашого Облікового запису. Якщо Використання Вами Ліцензованого вмісту перевищує обмеження, встановлені для Ліцензованого вмісту або Вашого конкретного Плану передплати («**Перевитрати**»), незалежно від Вашого статусу (фізична особа, Партнер, корпоративний абонент Typekit або Creative Cloud) і умисності дій, Ми зберігаємо право на власний розсуд застосувати такі заходи: миттєво стягнути з Вас оплату за ці Перевитрати, скориставшись адресою, указаною у Вашому замовленні на оформлення Корпоративного плану передплати на Typekit або Creative Cloud чи Вашому Обліковому записі Індивідуального або Бізнес-плану передплати, чи даними про Вашу кредитну картку; перевести Ваш Обліковий запис на інший План передплати, що відповідає Вашому рівню користування; призупинити Ваш доступ до Ліцензованого вмісту, доки баланс Вашого Облікового запису не стане додатним або вартість

Перевитрати не буде сплачено повністю. Ви погоджуєтесь своєчасно сплачувати всі суми, що підлягатимуть сплаті за Вашим Обліковим записом відповідно до Наших вимог.

2.2.2 Користуючись безкоштовним індивідуальним Планом передплати, Ви розумієте, що надання певного доступного для Вас Ліцензованого вмісту може бути переведене на платну основу будь-коли в майбутньому. Унаслідок цього Вам, можливо, доведеться оновити або змінити обраний План передплати, щоб надалі мати доступ до Ліцензованого вмісту.

2.2.3 У разі зміни безкоштовного індивідуального Плану передплати на платний або одного платного Плану (включно з переходом упродовж Ознайомлювального періоду) на дорожчий термін дії будь-якого чинного на той час платного чи безкоштовного Плану (включно з Планом на Ознайомлювальний період) завершується в момент зміни. Оплату за новий План передплати буде стягнуто з Вашої кредитної картки негайно.

2.2.4 Знижуючи рівень оплачуваного Плану передплати, Ви погоджуєтесь з тим, що така дія може призвести до втрати або скорочення певних можливостей Використання, а також обмежень щодо Використання, пов'язаних із Вашим Обліковим записом. Ми не несемо жодної відповідальності за таку втрату.

2.2.5 У разі скасування платного Плану передплати Вас буде автоматично переведено на безкоштовний індивідуальний План. Якщо Ви зміните платний План передплати на безкоштовний індивідуальний План і придбаєте доступ до Комерційних шрифтів, Ви надалі матимете до них доступ.

2.2.6 Вартість Комерційних шрифтів змінюється без спеціального повідомлення про це.

3. Ваші права, обов'язки й обмеження щодо Використання Ліцензованого вмісту

3.1 Використання Вами Ліцензованого вмісту. Залежно від обраного Вами Комерційного замовлення або Плану передплати доступні для Використання категорії Ліцензованого вмісту можуть відрізнятися. Деякі можливості Служби, функції або категорії Ліцензованого вмісту, описані в цих Додаткових умовах, можуть бути недоступними в усіх Планах передплати. Після реєстрації, доступу до будь-якої частини Ліцензованого вмісту або її Використання, а також відповідно до конкретного обраного Вами Плану передплати (і сплати вартості Плану передплати, якщо її передбачено) компанія Adobe надає Вам обмежене невідкличне право без можливості переуступлення або передачі іншим особам і ліцензію на доступ і Використання Ліцензованого вмісту в Матеріалах, що публікуються, і у зв'язку з їх розробкою та створенням, відповідно до дозволів, передбачених для Ліцензованого вмісту й наведених на веб-сайті [Typekit](#), і лише на період користування Планом передплати згідно з наведеними нижче умовами.

3.1.1 Створення публікацій за допомогою настільних видавничих систем. Якщо Ваш План передплати передбачає Використання Ліцензованого вмісту для підготування публікацій за допомогою настільних видавничих систем, то:

(а) ви можете використовувати лише [Typekit Sync](#) (включно з Ліцензованим вмістом, який Ми дозволяємо завантажувати, установлювати або іншим чином надаємо Вам через [Typekit Sync](#)) на Дозволеному числі комп'ютерів;

(б) після встановлення на Ваш Комп'ютер Ви отримуєте доступ до Ліцензованого вмісту через [Typekit Sync](#), щоб вибрати серед наявних шрифтів [Typekit Sync](#) ті, які потрібно синхронізувати з Вашим Комп'ютером для Використання в публікаціях, створених за допомогою настільних видавничих систем;

(в) шрифти [Typekit Sync](#), синхронізовані з Вашим Комп'ютером, можна використовувати для проектування й розробки Документів, що публікуються; копії Ліцензованих шрифтів можна вбудовувати в Документи, що публікуються, для друку, перегляду й редагування документа. Шрифт повинен бути налаштований так, що у ньому містилися спеціальні знаки, необхідні для відображення роботи, а Документи, що публікуються, мають приховувати або захищати його вбудовані дані від умисного чи неумисного розкриття або зловживання. Ліцензія не передбачає та забороняє будь-які інші права щодо вбудовування програми для шрифтів.

3.1.2 Публікування на веб-сайтах. Якщо Ваш План передплати передбачає використання Ліцензованого вмісту для публікування на веб-сайтах:

(а) Ви маєте право використовувати Ліцензований вміст для дизайну й створення власних Веб-сайтів, що публікуються, або веб-сторінок (і зобов'язуєтесь використовувати будь-який Комплект, Використання якого Ми вимагаємо для таких цілей), і посилатися або використовувати посилання на певні Ліцензовані шрифти в дизайні

власних Веб-сайтів, що публікуються, таким чином, що під час перегляду або взаємодії інших осіб з Вашими Веб-сайтами, що публікуються, вони бачитимуть Ваш вміст у відображенні за допомогою Ліцензованих шрифтів, як Ви й планували; та

(б) Ви можете використовувати Ліцензовані шрифти тільки в межах Ваших Веб-сайтів, що публікуються, згідно з вимогами розділу 3.1.2.

3.2 Використання Ліцензованого вмісту Видавцями, за дорученням яких Ви створюєте Матеріали, що публікуються. Видавці, за дорученням яких Ви створюєте Матеріали, що публікуються, можуть і надалі мати доступ та використовувати Ліцензований вміст, який Ви створюєте для таких Матеріалів, що публікуються, якщо кожен Видавець передплачує Службу або укладає окрему угоду з компанією Adobe щодо доступу до Служб. Ви погоджуєтеся надати Вашим клієнтам-Видавцям копію цих Додаткових умов або посилання на них (www.adobe.com/go/terms).

3.3 Перепродаж служби

3.3.1 Представляючи Агенцію, Ви маєте обмежене право на надання Служби (тільки разом із послугами, що Ви надаєте як Агенція власним замовникам або клієнтам), однак компанія Adobe може накладати обмеження на кількість Матеріалів, що публікуються, які можуть бути зареєстровані за допомогою Служби Агенцією, або обсяг послуг, що надаються такій Агенції.

3.3.2 Якщо Ви представляєте Партнерську платформу, Ви погоджуєтеся не використовувати будь-яку частину Ліцензованого вмісту без попередньої письмової згоди від компанії Adobe. Якщо Ви представляєте Партнерську платформу й використовуєте одну з наших служб безкоштовних шрифтів, Вам потрібно лише надіслати компанії Adobe попереднє письмове повідомлення у формі електронного листа, який містить Ваше ім'я та назву Партнерської платформи. У темі листа потрібно вказати «Reseller Platform Notification» (Повідомлення від Партнерської платформи), а потім надіслати його на адресу support@typekit.com.

3.3.3 Партнерська платформа використовуватиме Ліцензований вміст відповідно до законодавства, зокрема, але не виключно, законів про імпорт чи експорт даних або програмного забезпечення, законів про захист і конфіденційність даних, а також правил щодо особистої інформації чи відомостей, що дають змогу встановити особу.

3.4 Зобов'язання, обмеження й заборонені способи Використання Ліцензованого вмісту

3.4.1 **Копіювання Документації.** Ви маєте право робити копії Документації, але в кількості, що не перевищує обґрунтовано необхідну для Вашого внутрішнього користування у зв'язку з Використанням Вами Ліцензованого вмісту.

3.4.2 **Продовження доступу до Ліцензованого вмісту.** Поточний доступ до Ліцензованого вмісту може потребувати регулярного доступу до Інтернету для забезпечення, активації або синхронізації Ліцензованого вмісту або для авторизації, поновлення або підтвердження Вашого права доступу до Ліцензованого вмісту. У деяких випадках Ліцензовані шрифти, застосовані в певних Матеріалах, що публікуються, будуть доступними для перегляду Вами та сторонніми особами лише впродовж періоду користування Вами Планом передплати (включно зі здійсненням всіх платежів, якщо вони передбачені).

3.4.3 **Включені компоненти з відкритим вихідним кодом.** Частини Ліцензованого вмісту можуть використовувати або містити компоненти й програмне забезпечення з відкритим вихідним кодом. Використання Вами такого Ліцензованого вмісту буде додатково регулюватися положеннями будь-якої ліцензії на програмне забезпечення з відкритим вихідним кодом, що зазначена у файлах щодо авторських прав або ліцензійних повідомленнях, які супроводжують Ліцензований вміст.

3.4.4 **Збереження наявних повідомлень.** Ліцензований вміст може бути надано Вам із певними повідомленнями про право власності, зокрема про патент, про авторське право, а також товарні знаки. Ви зобов'язані зберігати всі повідомлення про права власності, що відображаються в Ліцензованому вмісті або на ньому, у тому самому вигляді, як їх було надано (тобто не видаляти й не змінювати їх).

3.4.5 Заборонені способи Використання Ліцензованого вмісту. Окрім випадків, коли це дозволено умовами ліцензії на програмне забезпечення з відкритим вихідним кодом, що є застосовними до певних компонентів із відкритим вихідним кодом, що можуть входити до Ліцензованого вмісту або розповсюджуватися разом із ним, Вам категорично заборонено:

- (а) розміщувати Ліцензований вміст на Вашому сервері або інших серверах чи в службах, якщо це окремо не дозволено Вашим Планом передплати;
- (б) долучати, групувати, вбудовувати або іншим чином розповсюджувати будь-який Ліцензований вміст у складі своїх Матеріалів, що публікуються, або надавати субліцензію на доступ до Використання будь-якої частини Ліцензованого вмісту будь-яким іншим особам, окрім випадків, наведених у розділі 3.1 цих Додаткових умов;
- (в) дозволяти зовнішнє виведення Ліцензованого вмісту за межі Ваших Матеріалів, що публікуються, або розповсюдження будь-якої частини Ліцензованого вмісту на автономній основі чи в спосіб, який дасть змогу іншій особі використовувати Ліцензований вміст для створення нового вмісту поза межами Ваших Матеріалів, що публікуються;
- (г) додавати будь-які функції чи іншим чином вносити зміни, переробляти, адаптувати, перекладати, перетворювати, модифікувати, створювати або застосовувати вже створені Похідні роботи до будь-якої частини Ліцензованого вмісту;
- (д) дезасемблювати, декомпілювати, декодувати або іншим чином намагаться отримати вихідний код Комплекту, Служби чи Ліцензованого вмісту або зламувати, ігнорувати чи в інший спосіб оминати захисні механізми програмного забезпечення в Комплекті, Службі або Ліцензованому вмісті, окрім випадків, коли чинне законодавство Вашої юрисдикції за місцем перебування прямо забороняє такі обмеження, однак за умови, що в такому випадку Ви спершу запитаєте інформацію в компанії Adobe, а Ми маємо право на свій розсуд надати таку інформацію Вам або застосувати обґрунтовані умови, включно зі сплатою за Використання Програмного забезпечення чи Ліцензованого вмісту, з метою забезпечення захисту прав компанії Adobe та (або) її Ліцензіара на інтелектуальну власність щодо Служби чи Ліцензованого вмісту;
- (е) переуступати, надавати заставне право або в інший спосіб передавати будь-яку частину Ваших прав на Використання Ліцензованого вмісту;
- (є) намагаться скопіювати, перемістити або видалити Ліцензований вміст із Комплекту, місць розташування або папок на Вашому Комп'ютері, де Ми встановили такий вміст, або в інший спосіб намагаться отримати доступ до Ліцензованого вмісту чи скористатися ним, окрім як безпосередньо оформивши передплату на Службу з Використанням засобів, які Ми надаємо для таких цілей; та
- (ж) копіювати або розповсюджувати Ліцензований вміст (за винятком дозволеного в явній формі для Ліцензованих шрифтів, вбудованих у певні типи Матеріалів, що публікуються, відповідно до розділу 3.1.1 цих Додаткових умов) для Використання в організації надання послуг, наприклад у випадку надання комерційних послуг друку.

3.4.6 Дотримання цих Додаткових умов. На підставі обґрунтованого повідомлення компанія Adobe може вимагати записи щодо дотримання Вами цих Додаткових умов, і Ви погоджуєтесь надати такі записи компанії Adobe впродовж тридцяти (30) діб із часу отримання нашого запиту.

3.5 Права, які Ви надаєте компанії Adobe щодо Користувацького вмісту, доступного в рамках Служби. Ви можете мати нагоду надавати Користувацький вміст компанії Adobe для розміщення в рамках Служби, Ліцензованого вмісту або Матеріалів, що публікуються, для Використання вищезазначених або у зв'язку з ними. Хоча компанія Adobe не претендує на право власності на Ваш Користувацький вміст, Нам потрібні від Вас певні права для того, щоб відповідати на Ваші запити та спростити роботу зі Службою для Вас або інших користувачів.

3.5.1 Розміщуючи Користувацький вміст у рамках Служби, Ви надаєте компанії Adobe глобальну, невиключну, безоплатну, повністю оплачену ліцензію з правом передачі третім сторонам на доступ, використання, копіювання, редагування, адаптацію, переклад, зміну формату, відтворення, публікацію, пересилання, розповсюдження, публічне виконання й загальнодоступний показ Користувацького вмісту, зокрема невиключне право й ліцензію з можливістю субліцензування на всі права інтелектуальної власності на Користувацький вміст і його структурні елементи для застосування натяків на права власності та послаблення адаптації до відповідних вимог компанії Adobe, правил та інструкцій із програмного кодування, заплутування коду, сегментації та встановлення піднаборів й інших процесів, а також пов'язаних ресурсів і документації (разом – «Оптимізація шрифтів компанії Adobe»),

потрібних для зміни та перетворення Користувацького вмісту в різні формати таким чином, щоб вони могли застосовуватися, відтворюватися, відображатися, зберігатися та розповсюджуватися компанією Adobe через Службу у зв'язку з Матеріалами, що публікуються; та

3.5.2 Ви заявляєте й гарантуєте, що не укладали жодних угод або інших домовленостей, що можуть завадити Вам у наданні прав, зазначених у цьому розділі.

3.5.3 Ви страхуєте, захищаєте й позбавляєте від відповідальності компанію Adobe, її представників, агентів, співробітників і партнерів за будь-які скарги, вимоги й підстави для подання позовів, а також від грошових зобов'язань і витрат (зокрема обґрунтованих витрат на оплату юридичних послуг) через Користувацький вміст, який Ви надаєте компанії Adobe, щоб вона могла забезпечити Використання Вами Служби.

3.5.4 Ви зберігаєте права на Користувацький вміст, наданий компанії Adobe для розміщення в середовищі Служби або з її допомогою. Ви підтверджуєте й визнаєте, що всі процедури Оптимізації шрифтів компанії Adobe, застосовані до Користувацького вмісту, належать компанії Adobe. Для уникнення розбіжностей уточнюємо, що компанія Adobe володіє всіма правами інтелектуальної власності, пов'язаними з Оптимізацією шрифтів компанії Adobe та іншою роботою, виконаною компанією Adobe для перетворення Користувацького вмісту в різні формати, щоб його можна було розповсюджувати в рамках Служби та з її допомогою в різних середовищах.

4. Інші права та обов'язки

4.1 **Підтримка.** Технічна підтримка надається лише учасникам оплачуваних Планів передплати відповідно до передбаченого передплатою рівня обслуговування. У зв'язку з наданням технічної підтримки Ми можемо звернутися до Вас або Вашого персоналу із запитом про надання доступу до Ваших систем або мереж. Якщо Ви не співпрацюватимете з Нами, обсяг технічної підтримки, який Ми надає Вам, може бути обмеженим.

4.2 Припинення дії угоди

4.2.1 Ви надаєте свою згоду на те, що компанія Adobe отримує Ліцензовані й Комерційні шрифти від Ліцензіарів вмісту, яким вони належать або котрі можуть їх ліцензувати Ваше право й ліцензія на Використання цих шрифтів і включення їх у Матеріали, що публікуються, залежать від безперервного виконання умов угоди між компанією Adobe та її Ліцензіарами вмісту. Якщо дія відповідних угод між компанією Adobe і її Ліцензіарами вмісту припиняються, Ви зможете використовувати Ваші Матеріали, що публікуються, доки компанія Adobe не повідомить Вас про припинення дії відповідної угоди. Ми намагатимемося повідомляти Вас про це заздалегідь.

4.2.2 Компанія Adobe зберігає за собою право будь-коли, з повідомленням про це або без нього, і з будь-якої причини тимчасово чи остаточно обмежити, змінити, призупинити або припинити роботу Служби чи внести корективи в ціни на неї (або будь-яку її частину), Ваш доступ до Служби, Ліцензованого вмісту чи Інтерфейсів служби. Компанія Adobe не несе відповідальності перед Вами чи будь-якою третьою особою за обмеження, зміни, призупинення або припинення роботи Служби, Ліцензованого вмісту або Вашого доступу до них.

4.2.3 Компанія Adobe може призупинити або припинити дію Вашого Облікового запису й права на Використання Служби та (або) Ліцензованого вмісту в разі порушення Вами цих Додаткових умов, виявлення незадовільного стану Вашого чинного Облікового запису або нездійснення будь-яких платежів, передбачених Планом передплати.

4.2.4 На свій розсуд Ми можемо тимчасово або назавжди скасувати Ваш доступ до Інтерфейсів служби в разі виявлення компанією Adobe випадків зловживання, надто частих звернень до Служби або надмірного Використання через Інтерфейси служби.

4.2.5 Будь-яка спроба порушити роботу Служби або Ліцензованого вмісту може призвести до проведення розслідування й притягнення до кримінальної відповідальності.

4.3 **Повернення коштів.** Повернення коштів у зв'язку зі скасуванням платного Плану передплати або Комерційного замовлення, пониженням його рівня або внесенням інших змін не виконується.

4.4 Наслідки припинення дії або скасування

4.4.1 Після припинення дії Вашого Облікового запису з Вашої ініціативи або з боку компанії Adobe внаслідок порушення Вами цих Додаткових умов компанія Adobe закриє Ваш Обліковий запис без подальших повідомлень.

4.4.2 Припинення дії або скасування Вашого Облікового запису, Використання Служби чи доступу до неї призведе до негайної деактивації або видалення Вашого Облікового запису, позбавлення прав і видалення всього вмісту у Вашому Обліковому записі, включно з усіма даними налаштування Служби та дизайну веб-сайту. Після видалення цю інформацію неможливо буде повернути або відновити.

4.4.3 Із запитаннями щодо Служби або цих Додаткових умов звертайтеся на сторінку служби підтримки за адресою <https://typekit.com/help>.

5. Бізнес-плани

Якщо Ви придбали Бізнес-план передплати (згідно з визначенням за адресою <https://typekit.com/plans>), коли певна описана функція, можливість чи категорія Ліцензованого вмісту Служби доступна за цим Планом, Ваші умови користування відповідатимуть тим, які викладені в Розділах 1–4 вище й у цьому розділі 5, окрім випадків укладення Вами окремої угоди щодо бізнес-плану, корпоративного плану, опублікування шрифтів і ліцензування чи застосування іншого аналогічного інструмента — у такому разі умови цієї угоди й будь-яких пов'язаних із нею форм замовлення замінюватимуть собою ці Додаткові умови.

5.1 Угода про рівень послуг. До кожного Бізнес-плану передплати застосовуються перелічені нижче умови та положення.

5.1.1 Доступність Служби. Визначення «Доступність служби» означає час, упродовж якого Служба здатна отримувати й обробляти запити, а також відповідати на них (розраховується у формі відсотка шляхом ділення числа хвилин доступності Служби протягом певного календарного місяця на загальне число хвилин у цьому календарному місяці); цей час вимірюється на щомісячній основі. При цьому за жодних обставин не враховуються випадки планового технічного обслуговування Служби компанією Adobe та форс-мажорні обставини, як-от стихійні лиха, тероризм, трудові акції, пожежі, повені, землетруси, урядові дії, накази або обмеження, атаки, що викликають відмову в обслуговуванні, та інші зловмисні дії, перебої в енергопостачанні чи інші причини недоступності Служби, що перебувають поза виправданими межами контролю з боку компанії Adobe.

5.1.2 Цільова доступність Служби. Компанія Adobe докладе всіх обґрунтованих зусиль для забезпечення працездатності Служби щонайменше 99,9% часу, вимірювання якого виконуватиметься на щомісячній основі.

5.1.3 Гарантована доступність Служби. Якщо протягом певного місяця компанія Adobe не забезпечить цільову доступність Служби, зазначену в розділі 5.1.2, а також за умови, що Ви загалом продовжуєте дотримуватися Додаткових умов, то для кожного дня такого місяця, коли тривалість недоступності Служби перевищує чотири (4) години без перерви, Ви маєте право отримати кредит на Службу в один (1) день відповідно до вимог розділу 5, який застосовується до Вашого Облікового запису після завершення періоду передплати на Службу, котра ще діяла на той час.

(а) Для розрахунку цільової доступності Служби компанія Adobe вважатиме Службу «недоступною» тоді, коли Ви подасте заявку на усунення проблеми або технічних несправностей до служби підтримки протягом трьох робочих днів від часу недоступності Служби.

(б) Для отримання кредиту у зв'язку з незабезпеченням компанією Adobe цільової доступності Служби Вам потрібно подати письмовий запит не пізніше ніж протягом календарного місяця, наступного за місяцем, коли Служба була недоступною.

(в) У разі розбіжності між Вашими даними обліку та даними компанії Adobe останні матимуть перевагу.

(г) Кредит Служби, який пропонується в цьому розділі, буде Вашим єдиним і виключним відшкодуванням за будь-які збої в роботі Службу або неможливість компанії Adobe забезпечити цільову доступність Служби. Дія будь-яких невикористаних кредитів Служби завершиться після припинення роботи Служби або розірвання Вашої угоди про План передплати.

(д) Щоб повідомити про факт недоступності Служби, простою в її роботі або інші проблеми, надішліть повідомлення на електронну адресу служби підтримки, яку було надано відповідно до Вашого Плану передплати, або надішліть електронний лист на адресу: support@typekit.com. У повідомленні потрібно вказати опис проблеми, дату її виникнення та період простою або недоступності. Також можна включити URL-адресу відповідного звіту з результатами моніторингу веб-сайту (якщо доступно).

6. Корпоративні плани Typekit

Умови використання корпоративного плану наведено в окремому документі. Умови в окремому документі мають перевагу над цими Додатковими умовами. Корпоративні плани передплати Typekit відрізняються від інших пропозицій корпоративних планів, включно з будь-якими Корпоративними планами передплати Creative Cloud, які можуть бути запропоновані або надані Вам за додатковими чи іншими умовами ліцензування й ціноутворення.

Typekit Services Agreement-uk_UA-20161102